

ST. FERDINAND CHURCH

5900 W. BARRY AVENUE, CHICAGO, IL 60634

(773) 622-5900

WWW.STFERDINANDCHICAGO.ORG



FEBRUARY

09

2025

WELCOME!

MASS in ENGLISH:

Monday — Thursday

8am & 12 Noon

FRIDAY:

8:15AM & 12 Noon

Saturday:

8am & 5pm (Vigil)

Sundays:

8:30am, 11:30am & 5pm

MSZA ŚW. PO POLSKU

Poniedziałek—piątek: 7pm

SOBOTA: 7AM

Pierwsza sobota: 8pm

Niedziela: 7am, 10am,
3pm, 7pm

CONFESSIONS

30 min. before every Mass

Spowiedź

30 min. przed każdą
Mszą św.

PARISH OFFICE HOURS:

Monday — Friday

8:30am — 5pm

LUNCH BREAK 12PM —
12:30PM

Saturday

9am — 12pm

Sunday: Closed

HABLAMOS ESPANOL

En Jueves y martes

9am — 3pm and

5pm — 7pm



5TH SUNDAY IN ORDINARY TIME

They left everything and followed him.

- Lk 5:11

MASS INTENTIONS



Monday – February 10, 2025 – St. Scholastica, Virgin

8:00 am – Mass in English

12:00 pm – † Carol Marino

7:00 pm – Mass in Polish

Tuesday – February 11, 2025 – Our Lady of Lourdes

8:00am - Mass in English

12:00pm – Mass in English

7:00pm – Mass in Polish

Wednesday – February 12, 2025

8:00 am – Mass in English

12:00pm – † Br. Francis A. Skube, OSF

7:00pm – Mass in Polish

Thursday – February 13, 2025

8:00 am – Mater Christi Rosary Guild

12:00pm – Mass in English

7:00 pm – Mass in Polish

Friday – February 14, 2025 Sts. Cyril, Monk, and Methodius, Bishop

8:15 am – † Birthday remembrance of Ligia Caltagirone

12:00 pm – † Julia Pesce rq. Family

† 4 months after death for Stanislawa rq. Family

7:00 pm – Mass in Polish

Saturday – February 15, 2025

7:00 am – Mass in Polish

8:00 am – Mass in English

5:00 pm – † Cleofas B. Tan

Sunday – February 16, 2025

7:00 am – O Boże błogosławieństwo, opiekę Matki Najświętszej, Dary Duchy Św. i potrzebne łaski dla Rafała i całej jego rodziny oraz w sprawie Bogu wiadomej

† O radość wieczną i zbawienie dla Haliny

Maszkowskiej w 35-tą rocznicę śmierci

† O dar Nieba i wieczne zbawienie dla zmarłej 6

miesiący temu Teodory Zabielskiej

† Śp. Eleonora Wójcik

8:30 am – Birthday blessings for Władysław Mikina rq. Wife

† Anniversary of death of Rick A. Pasko

10:00 am – † Śp. Stanisława Kuźdzal

† Śp. Władysław i Krzysztof Kuźdzal

11:30 am – Jesus Panergo

3:00 pm - † Wieczny odpoczynek dla Ewy Kamińskiej w 1-szą rocznicę śmierci

5:00 pm – Mass in English

7:00 pm – Mass in Polish

THE SANCTUARY LAMPS THIS WEEK ARE LIT FOR:

† Carol A. Marino

† Enrico & Carmela DiTata



MARRIAGE BANS:

I Yanil Gonzalez & Aleksandra Dyszkant

CONGRATULATIONS AND BEST WISHES TO THE COUPLES MARRIED IN OUR CHURCH LAST WEEK

Sergio Lucio & Tania Melendez

REST IN PEACE

† Michael M. Sokol

REMEMBER IN PRAYER

As members of the parish faith community, it is our responsibility to remember both in concrete and spiritual

Alterson Barbara

Bauer Teri

Biancalana Irene

Baldasin Norine

Brown John

Caltagirone John

Carsello Heather

Colamonico Frank

Del Vechio Violet

Di Vincenzo Katherine

Donohue Aleksandra

Gawlik Alina

Goralczyk Władysława

Gruber Magdalena

Guzzetta Rose

Hernandez Martin

Hotcaveg Betty

Jurczykowski Brianna

Jurczykowski Jessica

Kaashoek Cathy

Kwiecien Zbigniew

Lagos Liliana

McFarlin Barbara

McFarlin Timothy

Moore Robert

Mora Family

Moris Molly

Naggo Laura

Nykiel John

Ortega Dario Ostria

Paterson Scott

Perez Graciela

Peshek Maria

Peters Phillis

Segopva Veronica

Starczek Stanislaw

Steiser Neville

Swanson Julia

Szymanski Martin

Tabor Declan



PLEASE PRAY FOR THOSE SERVING IN THE MILITARY

SA Andrew Rios, Konrad Kulon and Daniel Hajnos

If you have a loved one serving in the military, please contact the rectory office to give us the name of the soldier, so the whole parish can pray for your loved one .

OUR STEWARDSHIP OF TREASURE



As we strive to meet the needs of our Parish community during these uncertain times, your continued financial support is greatly appreciated. Donations can be made by mailing your envelope to the church or you can drop off your weekly offering in the mail slot at the parish office or online: www.stferdinandchicago.org

February 2, 2025 — \$7,934
 Building and Maintenance — \$5,959

May God bless you for your generosity!
 Thank You — Bóg zapłać
 Gracias — Salamat!

PLEASE REMEMBER ST. FERDINAND PARISH
 IN YOUR WILL.

LECTORS AND EUCHARISTIC MINISTERS SCHEDULE:

February 8/9

Sat.	5:00 PM Vigil	L. E. Delone EM H. Palumbo, E. Delone, Sr. Boguslaw
Sun.	8:30 AM	L. J. Zarate EM J. Zarate A. Kass, R. Pasko
	11:30 AM	L.—D Camara/Student
	Rel. Edu Mass	EM — S. Kass; Dcn. Bill, X. Aleman
	5:00 PM	L — P. Holod EM- C. Trujillo, P. Holod

February 15/16

Sat.	5:00 PM Vigil	L — P. Holod EM — E. DeLone , H. Palumbo, P Holod
Sun	8:30 AM	L - Dr. Mary Starsiak EM Dr. Mary Starsiak R. Pasko P. Holod
	11:30 AM	L. —A.Leon/Student
	Rel. Ed. Mass	EM S. Kass, M Medina, Dcn Bill
	5:00 PM	L — J. Portlanger / EM- C. Trujillo, J. Portlanger

READINGS FOR THE WEEK

Monday: Gn 1:1-19/Ps 104:1-2a, 5-6, 10 and 12, 24 and 35c//Mk 6:53-56

Tuesday: Gn 1:20—2:4a/Ps 8:4-5, 6-7, 8-9/Mk 7:1-13

Wednesday: Gn 2:4b-9, 15-17/Ps 104:1-2a, 27-28, 29bc-30/ Mk 7:14-23

Thursday: Gn 2:18-25/Ps 128:1-2, 3, 4-5/Mk 7:24-30

Friday: Gn 3:1-8/Ps 32:1-2, 5, 6, 7/Mk 7:31-37

Saturday: Gn 3:9-24/Ps 90:2, 3-4abc, 5-6, 12-13/Mk 8:1-10

PARISH CALENDAR FOR THIS WEEK:



Monday, February 10
 8:00am – 12:00pm – Food Pantry - Convent
 6:30pm – 8:30PM - Cub Scouts Pack 3051 – Convent
 6:30pm – 8:30pm – Troop#51 – JTC
 7:00pm – 9:00pm – Polish Group Zumba – Gym
 7:00pm – 10:00pm – Knights of Columbus – Canning Hall

Tuesday, February 11
 5:30pm – 8:00pm – Radość – Chapel
 5:30pm – 8:00pm – Phlebotomy – Canning Hall
 6:00pm – 7:00pm – SFS/JV Soccer Practice
 8:00pm – 10:00pm – Volleyball Group – Gym

Wednesday, February 12
 1:00pm – 4:00pm – Legion of Mary – Convent
 5:00pm – 6:00pm – Filipino Prayer – Church
 5:45pm – 7:15pm – Kropeczki – Convent
 6:30pm – 8:30pm - Cub Scouts – Convent
 6:30pm – 8:30pm – Bible Study/Spanish – Rectory Basement
 7:30pm – 9:30pm – Volleyball Group- Gym

Thursday, February 013
 8:30am – 9:30am – Legion of Mary – Adoration Church
 4:00pm – 9:00pm – Polish School - JTC
 5:00pm – 9:00pm –Radość - Church
 6:00pm – 9:00pm – Girls Scouts – Convent
 6:00pm – 7:00pm – SFS/JV Soccer Practice
 7:00pm – 9:00pm –Guadalupano Group – Rectory

Friday, February 14
 9:00am – 12:00pm – Legion of Mary – Convent
 10:30am – 1:30pm -Legion of Mary – Convent
 3:30pm – 9:30pm – Polish School - JTC
 5:00pm – 6:00pm - Black Nazarene – Church
 6:00pm – 8:00pm – Youth Group – Rectory basement
 7:00pm – 9:00pm – SPREAD – Convent
 7:00pm – 10:00pm – Polonia Dance Group - JTC
 7:00pm – 11:30pm – Ushers meeting – Canning Hall
 7:30pm – 9:30pm – Volleyball Group- Gym
 8:00pm – 11:00pm – Collegium Cantorum - Chapel

Saturday, February 15
 12:00pm – 4:00pm – Polish Scouts – Under School Rooms
 12:00pm – 3:00pm – Polish Scouts/Boys - Gym
 5:00pm – 7:00pm – Basketball Altar Boys – Gym
 7:00pm – 9:00pm – AA Meeting – Convent

Sunday, February 16
 6:00pm – 8:00pm – Sunday Volleyball - Gym



ST. FERDINAND'S FISH FRY 2024
 TEAM OF VOLUNTEERS
 THANK YOU FOR YOUR \$ 27,000 CHECK
 AND FOR THOUSANDS OF HOURS OF SERVICE:



Jackie Acevedo, Mae & Samuel Alegardo, Andrea Alperto, Elizet Alvarez, Marlsia Anaya, Sylvia & Paul Angarone, Del Antos, Greg Archibald, Carolina Avalos, Lilia Babjak, Maria Barrera, Batol Family, Bator Family, Maureen Berry, Piotr Biadun Jasmin Biasbas, Maryna Boiko, Tom & Mary Bucaro, Boy & Cub Scouts, Beata Caballero, Chuck Calcitrai, Dido Camara, Nancy Castrigon, Cepil Family, Nicole Chmelar, Andy Chrapla, Mary, Vince & Angelena Clemente, Jackie Codero, Pauline Dzieza, Mark Fabianski, Amy Farrell & Family, Sandy Farinango & Family, Maria Figueroa, Jeff Foerster, Julia & Christian Garczynska, May Gedrimas, Rick, Connie, Ed & Josh Glorioso, Roselia Rangel Gomez, Gosia Gorka, Henikman Family, Peter Holod, Kim & Peter Jockl, Sophia Toni, Alexa & Andrew Kass, Olesya Kolodnitska, Marjorie Korzeniewska, Justyna Kozlowska, Suit Lana Kulchytska, Lauren Lamar, Evelina Lichorobiec, Elia & Giovanni Lopez, Lezon Family, Barb Lutz, Sue Malinowski, Carol Marino Fernando Martinez, John Martinez, Julita Mazur, Mike McGovern, Mikina Family, Ron Miller, Laura Naggo, Aldona Olchowska, Bob & Barb Olszowka, Ron Pasko, Irma Pelayo, Alizabeth Perez, Monica Pineda, Dulce Pivaral, Laura Podraza, Nadia Podyuk, Maria Potochniak, Tony Powers, Ken & LuAnn Presslak, Mike Pucci, Pat Del Boccio Rademaker, Rosemarie Rafal, Sharon Rajski, Betty & Greg Ramel, Bruce Safranec, Patricia Salgado, Bozene Sambor, Andrew, Phil & Tammy Sammarco, Nick Sanchez, Kelly Smolen, Swietek Family, Urszula Szaban, Szorf Family, Sandra Titauna, Torio Family, Camilo, Kelly, Nick & Dan Trujillo, Alicia Valdez, Cecylia Venturella, Yanelly Vital, Elizabeth Walsh, Debra Witt, Aldona Zalesinski, Elia & Omar Zamudio, Andrzej & Aleks Zbroja, Mariola Zmuda.



There were an average 30 students and religious volunteers from St. Ferdinand's along with 30-50 adults per week. To compliment this group, we had students from different local Grammar & High schools, earning their service hours. They consist of: All Confirmation students, Students from St. Ferdinand's, Beaubien, Chicago Academy, De Paul Prep, Fenwick, Immaculate Conception, Lane Tech, Prosser, Resurrection, Smyser, St. Celestine, St. Constance, St. Patrick, Taft, Trinity, and Westinghouse.

Our vendors / suppliers: John Healy @ Columbus Foods LLC, Andy's Deli & Mikolajczyk & Sausage LLC, Eli's Cheesecake, Cheryl Filippini, Ideal Bakery, Laramie Bakery & Deli, Montrose Deli, JS Printing, Shop & Save, Wenzl Family and Wiklanski's Bakery for their generous donations.

A special thank you to "Chicago Block Club" for the podcast which inspired Fox32 and NBC5 to make live afternoon news reports about our Fish Fry.

Finally, Margaret Brumann, Erin Folino, Parents Club, Polish Rosary Group, Todd Gaplin @ Green Grease Environmental, St. Patrick High School's electronic sign and the Girl Scouts.

I am sure we have missed a few of you, so please accept our apologies and know we are incredibly grateful.

See you at Fish Fry 2025.
 St. Ferdinand Fish Fry Committee





World Marriage Day is celebrated every year on the second Sunday in February, sometimes coinciding with St. Valentine's Day. This year, it takes place on February 9. World Marriage Day officially began in 1983 in the United States of America. Popularized by the Catholic Church, the purpose of World Marriage Day is to emphasize the beauty of marriage and to honor husbands and wives for their faithfulness and sacrifices.

World Marriage Day highlights the promise of a marital union and the beauty of being a lawfully wedded couple under the eyes of Christ. It was brought into order by the Worldwide Marriage Encounter, an initiative that aims to improve the married life of struggling couples. World Marriage Day propagates the ethos of marriage and honors the sacrifices and faithfulness of husbands and wives. Catholic couples celebrate the day by attending the Sunday mass and recommitting themselves to the values of the institution of marriage.

PRAYER FOR MARRIED COUPLES

*Almighty and eternal God,
 You blessed the union of married couples
 so that they might reflect the union
 of Christ with his Church:
 look with kindness on them.
 Renew their marriage covenant,
 increase your love in them,
 and strengthen their bond of peace so that,
 with their children,
 they may always rejoice in the gift
 of your blessing.
 We ask this through Christ our Lord. Amen.*



2024 CHURCH CONTRIBUTION STATEMENT

To request a statement of your 2024 church (envelope) contributions, fill out this form and return it to the collection box, mail it, or drop it in the rectory mail slot or send an email to: gletkiewicz@saintferdinand.org

Statements will be **mailed** to you unless otherwise requested.

I would like to pick up my statement

Check here if your address has changed during 2024

Name on Envelope:

Envelope Number _____

Address:

City:

State _____ ZIP _____

CONTACT:

Phone:

Email address:





SAINT FERDINAND CATHOLIC SCHOOL

Faith and Excellence in Education

3131 N. Mason Ave., Chicago, IL 60634 — (773) 622-3022 — www.saintferdinandschool.org

ST. FERDINAND SCHOOL PRESENTS...



21 & OVER ONLY

\$2 DABBERS

Friday, February 28
ACTIVITY CENTER

DOORS OPEN AT: 5:30PM
GAMES START AT: 6:30PM

\$25 for 10 GAMES!

Optional Special Games and Additional Fun!

\$50 PRIZES for Regular Games!

BRING YOUR OWN FOOD AND DRINKS!



2025-2026 REGISTRATION IS NOW OPEN



EXPERIENCE THE ST. FERDINAND SCHOOL DIFFERENCE!

CALL FOR A PERSONALIZED TOUR AND MORE INFORMATION:
773-622-3022

Register by Friday, February 28th for the February Freeze Discount!

NEWS FROM RELIGIOUS EDUCATION AND SPANISH MINISTRY



Por favor haga su donación a la Campaña Católica Anual 2025. Muchas familias en nuestra parroquia deben haber recibido el envío por correo de la Campaña Católica Anual del cardenal Cupich. En nombre de aquellos que son servidos por los ministerios de las parroquias y escuelas que reciben fondos de la Campaña, le agradecemos sus donaciones. Por favor devuelvan su respuesta tan pronto como sea posible. La Campaña Católica Anual nos da una oportunidad de unirnos a otras personas y afirmar que "Juntos llevamos esperanza". Además de proveer a ministerios y servicios a lo largo de la arquidiócesis, la Campaña también financia servicios que son de gran ayuda aquí en nuestra parroquia. Mientras consideramos los muchos dones de Dios hacia nosotros, también debemos reflexionar sobre nuestra gratitud al usar y compartir esos dones. Su apoyo financiero a la obra de nuestra parroquia, nuestra arquidiócesis, y la Iglesia por todo el mundo es una manera de expresar esta gratitud. Por favor donen lo que puedan a la Campaña Católica Anual 2025.



En nombre de aquellos que son servidos por los ministerios de las parroquias y escuelas que reciben fondos de la Campaña, le agradecemos sus donaciones. Por favor devuelvan su respuesta tan pronto como sea posible. La Campaña Católica Anual nos da una oportunidad de unirnos a otras personas y afirmar que "Juntos llevamos esperanza".

Además de proveer a ministerios y servicios a lo largo de la arquidiócesis, la Campaña también financia servicios que son de gran ayuda aquí en nuestra parroquia. Mientras consideramos los muchos dones de Dios hacia nosotros, también debemos reflexionar sobre nuestra gratitud al usar y compartir esos dones. Su apoyo financiero a la obra de nuestra parroquia, nuestra arquidiócesis, y la Iglesia por todo el mundo es una manera de expresar esta gratitud. Por favor donen lo que puedan a la Campaña Católica Anual 2025.



Celebrando la presentación de nuestro señor Jesucristo, St. Ferdinand tuvo bendición del niño Dios y bendición de velas.



Celebramos también la presentación de la profesión de Fe de Arleth Ramos.



2025 ANNUAL CATHOLIC APPEAL

Many families in our parish should have received the Annual Catholic Appeal mailing from Cardinal Cupich. On behalf of those served by the ministries of the parishes and schools that receive funding from the Appeal, we thank you for your gifts. Please return your response as soon as possible. The Annual Catholic Appeal offers us an opportunity to join with others and affirm that “together we bring hope.” In addition to providing for ministries and services throughout the archdiocese, the Appeal also funds services that are of great help here in our parish. . As we consider God’s many gifts to us, we should also reflect on our gratitude in using and sharing those gifts. Your financial support for the work of our parish, our archdiocese, and the Church throughout the world is one way to express this gratitude. Please give what you can to the 2025 Annual Catholic Appeal.

EUCCHARISTIC ADORATION -

Held each Thursday following the 8:00 a.m. Mass until 6:30p.m.



OUR LADY OF PERPETUAL HELP NOVENA

Please come to pray with us every Wednesday at 5.00pm in the church. In this novena to Our Lady of Perpetual Help we pay tribute to the Blessed Virgin Mary in asking for her assistance.

THE MINISTRY TO THE SICK HOMEBOUND

The Ministry to the Sick and Homebound wishes to show love and care for Catholics and others who for various reasons cannot be with us as we gather for worship. Homebound parishioners are an integral part of St. Ferdinand and are in communion with us, even though they are not physically present at our liturgies. Our Ministers to the Sick and Homebound bring the Eucharist, as well as news of parish events, and a listening ear to homebound parishioners. If you or a loved one are temporarily or permanently home-bound or at a care facility and would like a visit please contact Br. James at 773-622-5900 or at jdrangsholt@gmail.com

WELCOME TO ST. FERDINAND PARISH

If you are new to our church or just visiting, please stop and introduce yourself. We are pleased to have you share in this celebration of the Eucharist. If you do not have home, or if your church is not home to you, we invite you to become part of our parish family. Please call or stop by our parish office to register 773-622-5900 ex. 225. We are glad you are here and hope you will join us.

FISH FRY BEGINS MARCH 7TH

Just dropping a line to invite everyone to the St. Ferdinand Annual Fish Fry

“PRE-FRY PEP RALLY”

Thursday, February 20, 2025

Activity Center, 3131 N. Mason Ave, 7:00 -9:00pm

All previous volunteers are encouraged to attend! We need to know who is ready to **THRIVE** in 2025! Unsure about volunteering? This evening is the perfect opportunity to meet the great people that have been dedicated to The Fish Fry for many years! Come see how much fun it is to support your Parish, School and Community. Learn how stewardship can be so rewarding! There are a variety of ways and time frames to participate over the six weeks of Lent. The meeting will begin with a short social, followed by a briefing of what’s to come for this season. We always look forward to seeing you and hearing any suggestions you may have.

Can’t make this meeting? Still *on board*, contact our volunteer coordinator:

Peter Holod: 773-354-0070 or st.ferdinandfishfry@gmail.com





STUDNIÓWKA 2025

W tym roku 25 stycznia 680 maturzystów z 40 polonijnych szkół, na sto dni przed maturą, bawiło się w towarzystwie dyrektorów, wychowawców i przedstawicieli rodziców w wytwornej sali bankietowej Drury Lane, by wspólnie świętować swój sukces ukończenia polskiej szkoły poza granicami Polski.

Organizatorem i gospodarzem tegorocznej studniówki pod patronatem Zrzeszenia Nauczycieli Polskich w Ameryce była Polska Szkoła Językowa im. Feliksa Konarskiego.

Oficjalna część uroczystości rozpoczęła się od prezentacji i powitania 40 szkół biorących udział w balu studniówkowym. Po odśpiewaniu hymnów polskiego i amerykańskiego nadszedł czas na przemówienia. Prezes ZNP Ewa Koch pogratulowała młodzieży, która za symboliczne sto dni ukończy polską szkołę poza granicami Polski i podziękowała rodzicom, nauczycielom i katechetom, których ciężka praca i zaangażowanie umożliwiły młodzieży osiągnięcie tego sukcesu. Dyrektor Anna Siek w swoim wystąpieniu podkreśliła, że studniówkowy wieczór jest niepowtarzalnym i wyjątkowym wydarzeniem w życiu młodego człowieka, które zostanie w pamięci na zawsze. Obie Panie życzyły młodzieży wspaniałej zabawy i niezapomnianych wrażeń.

Kapelan ZNP, o. Marek Janowski zwrócił się do młodzieży z przesłaniem nadziei, która „zawieść nie może, i prosił o dar mądrości aby wybory, które będą się dokonywać w ich życiu służyły dobru wszystkich ludzi oraz by nigdy nie zwątpili w miłość i obecność Boga.



Po przemówieniach gości nadeszła chwila na prezentację najlepszych uczniów z poszczególnych szkół. 55 wyróżnionych tzw. „Najlepszych z najlepszych” uczniów otrzymało pamiątkowe medale, dyplomy, albumy Polskie zabytki UNESCO oraz flagi polsko-amerykańskie od Zrzeszenia Nauczycieli Polskich w Ameryce i słodycze z firmy Lowell.

Z naszej Polskiej Szkoły Katolickiej im. św. Ferdynanda w balu uczestniczyło 28 uczniów oraz 6 osób delegacji ks. Proboszcz Piotr Gnoiński, p. dyrektor szkoły Halina Zurawski, przewodnicząca komitetu p. Anna Panek wychowawcy p. Ewelina Jaśkiewicz, p. Ryszard Nisiewicz i była wychowawczyni klas p. Elżbieta Sarzyński.



Dwie przyszłe maturzystki Julia Sarzyński i Klaudia Jakuszewski zostały obdarowane stypendiami w wysokości 500.00 dolarów. Należy podkreślić, że po raz pierwszy w historii balów studniówkowych wszyscy nominowani otrzymali stypendia dzięki hojności polonijnych organizacji i biznesów, którym składamy serdeczne podziękowania.



Następnie odbył się tradycyjny taniec polonez w udziale wszystkich zaproszonych honorowych gości, nauczycieli i uczniów. Po nim rozpoczęła się wyczekiwana zabawa. Młodzież bawiła się wspaniale, tak jak ona najlepiej potrafi: wesoło, a co najważniejsze razem i bezpiecznie, parkiet był pełen rozbawionych młodych, bardzo elegancko ubranych młodych wychowanków polonijnych szkół.



Studniówka 2025 przeszła już do historii jako bardzo udana impreza. Młodzież nasza bawiła się wspaniale, a świadczyły o tym zadowolone miny opuszczających uczestników zabawy. Gratulujemy organizatorom wspaniałego przedsięwzięcia.



Pielgrzymka Roku
Jubileuszowego do
Amerykańskiej
Częstochowy
Pod duchowym
przewodnictwem
księdza proboszcza Piotra
z parafii św. Ferdynanda

24 — 29 kwietnia 2025 r.

W programie:
zwiedzanie Waszyngtonu, Centrum
Św. Jana Pawła II, zwiedzanie
Filadelfii, Nowego Jorku, Centrum
Św. Ojca Pio w Pensylwanii,
Niedziela Miłosierdzia Bożego w
Sanktuarium Matki Bożej
Częstochowskiej.

Informacje i zapisy:
EWA CZACHOWSKA
tel: 708 243 7644 - Lotus Travel
World, Inc.,
przy Kościele Św. Ferdynanda u
p. Heleny Lesak
tel: 773 387 2337
na południu u Zosi Koszylko
tel: 773 386 0842

Zapisy do 10 Marca 2025
ILOŚĆ MIEJSC OGRANICZONA



ZAPRASZAMY !

DOROCZNA KWESTA KATOLICKA 2025

Prosimy o złożenie ofiary na rzecz Dorocznej Kwesty Katolickiej 2025 *Razem niesiemy nadzieję* Wiele rodzin w naszej parafii otrzymało list od Kardynała



Cupicha z prośbą o złożenie zobowiązania finansowego na rzecz Kwesty Katolickiej. W imieniu tych, którzy korzystają z posług duszpasterskich, parafialnych i otrzymują pomoc finansową z funduszy Kwesty, dziękujemy Państwu za Wasz dar. Prosimy o jak najszybsze odesłanie swojej odpowiedzi. Doroczna Kwesta Katolicka stwarza wspaniałe możliwości odpowiedzi na wezwanie, aby „razem nieść nadzieję”. Poza wspieraniem dzieł duszpasterskich i programów w całej Archidiecezji, Kwesta Katolicka finansuje również posługi, które służą wielką pomocą duszpasterstwu naszej parafii. Dostrzeganie licznych darów otrzymywanych od Boga,

powinno skłaniać nas do coraz większej wdzięczności. Wsparcie finansowe udzielone naszej parafii, archidiecezji i Kościołowi na całym świecie jest jednym ze sposobów dziękczynienia. Prosimy o złożenie ofiary na miarę swoich możliwości na Doroczną Kwestę Katolicką 2025.

Polska Szkoła św. Ferdynanda

Bał Walentynkowy

15 lutego godz. 7pm-3am

3131 N. MASON AVE. CHICAGO, IL 60634

Do tańca gra znakomity zespół

SŁOWIANIE

Bilety: \$100 od osoby

W programie loteria fantowa!

W cenę biletu wliczony jest smaczny obiad,
przekąski, kawa, herbata, ciasto
oraz dwie butelki wina na stół.

Bilety do nabycia pod numerami telefonów:
Anna – 773.997.9076 Kinga – 773.807.2778

Serdecznie Zapraszamy!

INCOME TAX PREPARER
Ziggy Janik
 6244 W. Belmont, Chicago
Call: 773-597-5397
Since 1991 Mówię po Polsku

ILLINOIS CANCER SPECIALISTS
Our Only Care Is You
773.774.0042
Working Towards a Cure
 Specializing In Cancer And Blood Disorders

Community Savings Bank
 Traditional, online & mobile banking
 4801 West Belmont Ave. • 773-685-5300
www.communitysavingsbank.bank MEMBER FDIC

FREE AD DESIGN
 with purchase of this space
CALL 800-950-9952

GO GASTRO
COLONOSCOPY & ENDOSCOPY CLINIC
 - Colon Cancer Screening
 - Abdominal Pain
 - Colitis
 Call 773.871.4600 or Scan QR for Appointment
www.gogastrochicago.com

OLIVERA
WEIGHT LOSS
GLP-1 MEDICATIONS & SUPPLEMENTS
 - Semaglutide Injections
 - Phentermine
 - Vitamin Boosters
 - B12 Injections
 Call 773.327.6624 or Scan QR for Appointment
www.olivera.com

MENARD DENTAL CENTER
 2752 N MENARD AVE.
 (AT DIVERSEY BETWEEN AUSTIN & CENTRAL)
DR. LEONARD A. TRAGAS
 ST. FERDINAND ALUMNI
 (773) 637-1200

FREE AD DESIGN
 with purchase of this space
CALL 800-950-9952

Mention this ad to get a gift
Hablamos Español! **ARTURO OLIVERA, M.D., A.G.A.F.**
 3004 N Ashland Ave. • Chicago, IL 60657

IF YOU LIVE ALONE
MDMedAlert!™ STARTING AT **\$19.95** mo.
 ✓ Ambulance ✓ Police/Fire
 ✓ Family/Friends ✓ GPS & Fall Alert
CALL NOW! 800.809.3570 md-medalert.com

Ed the Plumber
Ed the Carpenter
773.471.1444
 Best Work • Best Rates

Potrzebujesz ubezpieczenie na auto, dom, życie lub biznes?
 Zadzwon do Emili po darmowa wycene
847-585-2484.
David Oberwise
 1403 W Schaumburg Rd Schaumburg IL 60194

DOES YOUR NONPROFIT ORGANIZATION NEED A NEWSLETTER?
 Engaging, ad-supported print and digital newsletters to reach your community.
 Visit lpicommunities.com

OUR COMMUNITY NEWSLETTER
 Scan to contact us!

Belmont Funeral Home
 7120 W. Belmont Ave. **773-286-2500**
 Cremation Services Available *Mowimy Po Polsku*
 Pre-Arranged Funerals Family Owned & Operated

NUZZO SEWER & PLUMBING INC.
708-456-7300 Power Rodding 773-625-6280
 All Sewer & Plumbing Repairs & Installation
 Specializing in Flood Control • Correcting Low Water Pressure
 Video Sewer & Locating Service
 Lic.# 14636 www.nuzzoplumbing.com Lic. # 055-024301

Say Good-bye to Clogged Gutters!
\$99 Installation*
 Receive a \$100 Visa gift card with your FREE in-home estimate
 Call today for your FREE estimate and in-home demonstration
CALL NOW 708-462-6373

LeafGuard®
 • LeafGuard® is guaranteed never to clog or we'll clean it for FREE!
 • Seamless, one-piece system keeps out leaves, pine needles, and debris
 • Eliminates the risk of falling off a ladder to clean clogged gutters
 • Durable, all-weather tested system not a flimsy attachment
ENGLERT LeafGuard®
 Get it. And forget it.™

LET'S GROW YOUR BUSINESS
 Place Your Ad Here and Support Our Parish!
CONTACT ME Dorothy Jaworska
Djaworska@4LPi.com
(800) 950-9952 x2105

Anthony's HEATING & COOLING INC.
Winter Special - \$79.95
Furnace or Central Air
 16 pt. Clean & Tune
NEW CENTRAL AIR
 Starting at \$2,895!

FINANCIAL EDUCATION
 Saturdays 6:00pm to 7:00 pm
ST. FERDINAND CONVENT
 5936 W. Barry Ave., Chicago
 call: SHARLEAN MAGNO (331) 250-1001
 KEN MAGNO (331) 986-3077
 Topics: Increase Cash Flow, Debt Management, Emergency Fund, Proper Protection, Savings & Wealth, Asset Accumulation, Retirement Planning, College Funding, Investment Options, Estate Preservation, Tax Advantage...and more!

Pietryka Funeral Home
 5734-40 W. Diversey **773-889-0115**
Fullerton Funeral Home
 5735 W. Fullerton **773-237-6400**

We Buy Your Car - Any Condition
Best Prices in the City!
24/7 We Pay Cash!
773-699-0302 - English
708-800-2284 Mowimy Po Polsku

catholicmatch®
 Illinois
CatholicMatch.com/IL

Senior/Veteran Discounts
 24 Hour Service
 MAJOR CREDIT CARDS ACCEPTED
773-237-5724

"Our Family is with You, When Your Family Needs Us the Most"
SHELDON-GOGLIN-KAMINSKI
FUNERAL HOME & CREMATION SERVICES
"Serving Your Community for Over 150 Years"
 MARK A. KAMINSKI, SR., Owner & Funeral Director
 BOGUSLAW GAL, Manager & Funeral Director



BEST FRIENDS CLEANING SERVICES
 Ask for Brenda
 Call or Text 773-282-6900
 Call for Residential or Commercial "Parishioners Discounts"

Tradycja i Obsługa Polska
 5935 W. Belmont Avenue • Chicago, IL 60634 • 773.237.4404
www.kaminskifamilyfuneralhomes.com



ST. FERDINAND PARISH

Phone: (773) 622-5900

www.stferdinandchicago.org

PARISH STAFF

Rev. Peter Gnoinski, Pastor @ 231,
pgnoinski@saintferdinand.org
Rev. Stan Tabor - Associate Pastor - ext. 233
Rev. Marek Duran – Weekend Helper – ext. 233
Deacon William Burns – RCIA teacher
Br. Dr. James Drangsholt, OSF @ 247,
jdrangsholt@gmail.com
Director and Coordinator of Music/Liturgy; Lectors & EMs
Homebound Ministers of Care Scheduler

SUPPORT STAFF

Mrs. Grazyna Letkiewicz, Parish Secretary - ext. 225
gletkiewicz@saintferdinand.org
Mrs. Sophie Kass - Office Support - ext. 222
Ms. Margaret Brumann - Operations Director
Sr Boguslawa Bladek – Sacristan - ext. 232
Ms. Elizabeth Ceisel-Mikowska - Bulletin Editor
Fr. Lukasz Pyka - Website Editor, lpyka@saintferdinand.org
Mrs. Helen Lesak — Housekeeping and Church Candles

PARISH SCHOOLS and CCD:

3131 N. Mason, Chicago, IL 60634

St. Ferdinand School: 773 622-3022

Mrs. Erin Boyle Folino - Principal
School Advisory Committee: Mr. Richard Wiltse

Polish Saturday School of St. Ferdinand: 773-945-0505

Mrs. Halina Zurawski - Principal
Parents Association: Anna Panek
szkolaswferdynanda@gmail.com

Religious Education / RCIA / Youth Ministry / LFC

Mrs. Xochilt Aleman, DRE: 773-622-3022, ext. 365
xaleman@saintferdinand.org (Hablo Espanol)

SPRED (Special Religious Development)

Ms. Shirley Schofield (Hablo Español): 773-294-1995

ALTAR SERVER Ministry : Dcn Bill, Br. James

CONVENT: 5936 W. Barry Avenue

Missionary Sisters of Christ the King: 773 889-7979
Sr. Boguslawa Bladek, Sr. Agnieszka Michna

PARISH COUNCIL

Mrs. Betty Ramel - President, Cynthia Aquino,
Br. James Drangsholt, Erin Boyle Folino, Peter Holod,
Sophia Kass, Gregory Ramel , Joyce McGinniss, Sr.
Agnieszka Michna, Michael McGovern, Camilo Trujillo

PARISH FINANCE COMMITTEE

Mr. Tom Bucaro-Chairperson, John Caltagirone, Greg
Ramel, Mr. Robert Olszowka, Br. James Drangsholt

SACRAMENTS

BAPTISM for Children in English: Saturdays when possible.
Sundays: 11:30am at Mass or after Mass.

CHRZEST św. Dzieci po polsku: Sobota po południu
Niedziela, na Mszy o godz. 10am lub 3pm lub po Mszy
angielskiej o 11:30am

RCIA Program: The Rite of Christian Initiation of the Adults.
773 622-3022 @ 365

MARRIAGE: Must be arranged at least 4 months prior to
the ceremony. Call the Parish Office or send an email to
gletkiewicz@saintferdinand.org

FUNERAL – ask the Funeral Home to contact our Parish
Office. Brother James is the contact person for all Funerals.

PARISH GROUPS

ENGLISH GROUPS & ORGANIZATIONS:

Scouts Coordinator, Vince Clemente 773 622-8067
Girl Scouts: Mrs. Joyce McGinniss, Coordinator
Fish Fry: Michael McGovern, Coordinator 773-576-2778
Ladies of St. Anne: Mrs. Violet DelVecchio
Pro-Life: Tony Mangiaracina, Helena Lesak
Ushers Club: Mr. Peter Holod
Knights of Columbus : Konrad Klimek (773) 225-6451

PARISH SOCIAL CARE ORGANIZATIONS:

Christian OutReach (COR): Mrs. Joyce McGinniss
773-234-8518
St. Vincent DePaul Society: Mr. Michael McGinniss
Missionaries of the Poor: Marta Robak 847-312-6144

SPANISH GROUPS:

Estudio Biblico – Jamie Rios (773) 837-7748
Grupo Guadalupano —Xochilt Aleman 760-580-8650

FILIPINO GROUPS:

St Ferdinand Filipino Community: Cynthia Aquino
Legion of Mary: Miss Aurora Almeida
Legion of Mary, Juniors: Mrs. Emma Camara
Word of Life - Dito Camara 773-344-8514

POLISH ORGANIZATIONS:

Good Shepherd Club: Mr. Adam Ochał
Highlanders Club: Mrs. Bronisława Obrochta
Związek Żołnierzy NSZ Chicago – Arkadiusz Cimoch

POLISH RELIGIOUS GROUPS:

Apostles of the Divine Mercy: Stanisława Kobeszko
Polish Rosary Group: Mrs. Helena Lesak
Polish Children Ministry / Ziarno: Sr. Agnieszka Michna

POLISH ART & MUSIC GROUPS:

Chór Filareci-Dudziarz: Jadwiga Koszalka
Collegium Cantorum Polonia: Arkadiusz Górecki
Kropeczki: Sr. Agnieszka Michna
Polonia Ensemble: Ms. Anna Krysinski
Radość: Ms. Marzena Kulesza